

*Хай вӑхӑтӗнче ҫак сӑмаха «Ялавра» пичетлесе кӑларнӑшӑн журнал редакторне хытӑ асӑрхаттарнӑ, ӑхӑртнех, КПСС обкомне поэт чӑваш чӗлхине ҫапла пыска хуни сехӑрлентернӗ пулмалла.*

Хакӑ юлташсем! Йӑмӑксемпе шӑллӑмсем!

Сирӗн канашӑвӑр Ҫеҫпӗл 70 ҫул тултарас умӗн иртет. Сиртен чылайӑшӑртан кӗҫӗнтерех, хӑшӑртан, тен, кӑшт кӑна аслӑрах ҫав кӑвар чӑре халӑхӑмӑрӑн чӑрӗлӗхӗшӗн хыпса ҫунса кайрӗ. Чӑрӗлӗх сӑмаха вӑл Революципе пӗр тан пысӑк саспаллипе ҫырнӑ. Наци чӑрӗлӗхӗ уншӑн чи малтан тӑван чӗлхе чӑрӗлӗхӗ пулнӑ, чӗлхе чӑрӗлӗхӗ - наци чӑрӗлӗхӗ. Халӑхӑн ҫӑршер, пиншер ҫулхи асап-тӗсепне каялла ҫаврӑнса пӑхса, ӑша ҫунтаракан сӑмахсемпе иртнине сӑнласа-ӳкерсе, Интернационал кӗперӗ витӗр, ун урӑ кармашса, вӑл таҫти малтине те яр-уҫҫӑн курса тӑнӑ. «Хулпусҫипе кӑвак пӗлӗте перӗнсе» ҫӗкленсе ҫӗнӗ чӑвашӑн чӗлхи тимӗр татасса ӗненнӗ.

Акӑ ӗнтӗ ҫав вилӗмсӑр сӑнарпа - Интернационал кӗперӗпе - вӗҫленекен «Ҫӗн Кун Аки» сӑвва хӑрӑх те пӗр чӗлхене куҫарчӑҫ. Хӑрӑх те пӗр! Чӑвашра ку авалтан асамӑ хисеп пулнӑ. Ӳрӑмҫӑсем, сутҫанталӑка сӑнакан аслӑ ватӑсем хӑрӑх те пӗр сиплӗ курӑк пӗлнӗ.

Чӑваш чӗлхи тимӗр татрӗ! - теме пултаратпӑр эфир паян. Ҫеҫпӗле куҫаракансем хушшинче пысӑк культурӑллӑ халӑхсен пысӑк поӗчӑсем пур. Руставелипе Низами, Пушкинпа Шевченко, Райниспа Донелайтис, Рудакипе Навои, Шафарикпа Мицкевич, Ботевпа Петефи, Тукайпа Хетагуров тата ыттисен чӗлхипе те сасӑ парать паян Ҫеҫпӗл.

Ку сире, ҫамрӑксене, ҫӗнӗ шанчӑк кӳртсе, ӑмӑрт ҫунат хушмалла! Хӑвӑртан малтан йывӑр тертпе ҫул хывнӑ тӑванӑрсене сума сӑвӑр. Пӗрне-пӗри те хисеплӗр, тусӑ пурӑнӑр. Мал ӗмӗт ячӑпе, ӑсталӑх ячӑпе сиксе тавлашӑр, тупӑшӑр, ӑмӑртӑр, ҫухаран ҫавӑрса тытасса ҫитӗр, анчах урӑр ҫӑре лексенех пӗрне-пӗри парӑр. Ан манӑр: эфир пӗр аслӑ самана ҫыннисем, пӗр халӑх йышӗ, пӗр класс сасси. Поӗзи хурал пӳрчӗ мар, унта карлат ҫӗнтереймӗн. Ҫеҫпӗл савӑҫсем патне ҫырнӑ ҫырӑвӗсенче «чӑваш чӗлхи ячӑпе пӗр пулар» тет. Ку нумая пӗлтерекен япала. Этем ӗмӗр пурӑнаймасть. Харнӑ йывӑҫ вырӑнне ҫӗнӗ хунав шӑтат. Пӗр йӑннӑ сасӑ вырӑнне вуннӑ янраса кайтӑрччӗ! Паллах, татӑлнӑ Ҫеҫпӗл пек, Константин Иванов пек талантсене вуншар сӑвӑҫпа та, ҫӑршерпе те саплаштарма ҫук. Тепӗр тесен тата талант тени - яланах хӑйне евӗрлӗ пӗртен-пӗр япала. Мӗн вӑл талант? Атте-аннепе ҫутҫанталӑк панӑ тивлет. «Турӑ хӗлхемӗ» тенӗ

авалхисем. Чӑн-чӑн пултарулаӑх ҫав хӑлхемсӗр пулма пултараймасть. Пӗрне вӑл сӑваҫ е художник, теприне мусӑкҫӑ е тухтӑр, виҫҫӗмӗшне, калӑпӑр, философ е тӗпчевҫӗ пулма хистет пулӗ. Ҫав хистеве ҫын хӑйшӗн вӑхӑтра сиссе илни паха. Ма тесен пирӗн хушӑра тепӗр чух хӑйсене хӑйсем сая яракан графомансем те сахал мар тӗл пулаҫҫӗ.

Истори али питӗ вӗтӗ куҫла: кайран-кайран хывӑхӗпе тӗшши палӑратех. Анчах вахӑтлаӑха, тӗрлӗ сӑлтава пула, ним талантсӑр ҫынсемех кӗнеке хыҫҫӑн кӗнеке кӑлараҫҫӗ, пӗрне-пӗри мухтаҫҫӗ пуҫпа мар - чавсапа ытларах ӗҫлеҫҫӗ. Эсир пурте вулакан ҫыннисем. Тӗллесе кӑтартмасӑрах палласа илме пултарӑр ун йышшисене. Сыхланӑр ҫавӑн пек меслетсенчен! Ан васкӑр! Вӗренӑр. Вулӑр, сӑнӑр, тӗпчӑр, шырӑр.

Эсир наци малашлаӑхӗшӗн сӑмах тытмалли ҫынсем. «Халӑхсене вӗсен литературипе виҫеҫҫӗ», - тенӗ Виктор Гюго. Чӑваша малашне сирӗнпе виҫӗҫ. Сулмакӑра х пусасчӗ сирӗн ҫав тараса ҫине! Ҫеҫпӗл хӑйӗн саманишӗн, хӑйӗн ҫулне кура, питӗ нумай пӗлнӗ. Вӑл, чӑвашсӑр пуҫне, ун чухнехи вырӑспа Украина литературин пӗтӗм юхамесене, ушкӑнӗсене тӗпчесе, ӑнланса илме тӑрашнӑ. Астӑвӑр-ха «Шухӑшласа кӑларнӑ куҫсене» ятла сӑввине. Вырӑсла ҫырни япала. Хальхи тӗперен пӑхсан, ытла вӑйлах та мар сӑвви. Анчах халаллани шухӑша ярат: «Манӑн ытарайми имаганизм поэзине». Пӗлнӗ, сананӑ, тишкернӗ. Вӑл юхам (имагинизм) ҫапах та палла вырӑн йышӑннӑ ун чух, ун курланкинчен пысак Сергей Есенин шӗкӗлченсе тухнӑ-ҫке!

Ӗнер кунта яшсене пӑртак ӗпкелесе те илчӗҫ: чӑваш пурнӑҫӗнчен ытла та инҫе пӑрӑнаҫҫӗ, таҫти Нефертити, Пенелопӑсем таранах ҫул тытаҫҫӗ имӗш пирӗн тухьялла музӑсем. Мана хама ку питех шиклентермест. Пирӗн поэзи хальхи нумай енлӗ, кӑткӑс интеллигенци чӗлхипе те калаҫа пуҫларӗ. Ку ӗнтӗ тӗнче культурине, этемлӗхӗн ку таранченхи ӗс-тӑн мулне хамӑрлатас сӑлтавпа пулса пыракан япала Унсар май та килмест пулӗ. Чӑннипех те Интернационал кӗперӗ айне тӑнӑ халӑх ытти халӑхсен пӗтӗм ӗс-тӑнне, илемлӗ ӗсталаӑхне хӑйӗн тумасӑр нихӑҫан та вӗсемпе танлашаймӗ. Эпӗ тахҫанхи шухӑшах калатӑп. Пирен опера театрӗ «Евгений Онегин», пур ытти классикӑри оперӑсене те чӑвашла лартмасӑр нихӑҫан та наци театрӗ пулаяс ҫук. Хальлӗхе, мӑшкӑл пулин те, уйрӑм арисене е романссене чӑвашла юрлани те ҫук-ха.. Ак кунта та сирӗн, ҫамрӑк поэтсен, ӗҫлемелли питӗ нумай. Эстрада пирки те ҫавнах каламалла.

Тепӗр манӑн тахҫанхи шухӑш: чӗлхе вӗренӑр! Тӗнче поэзине оригиналран куҫарас ӗҫе хутшӑнма хатӗр пулӑр. Эпӗ вунӑ ҫул ытла пӑлхар чӗлхи вӗренетӗп.

Ыр-и, усал-и, хама кура, вай җитнине куҗаркалатăп. Урăх чĕлхе, вĕренме, тен, вăхăтăм та, сывлăхăм та җитеймĕ. Шанчăк - сирте, яш-кĕрĕм, хĕрупраç! Пирĕн умра хамăр халăхăн калама җук пысак уявĕ: эпир астунă җĕнĕ историре пуҗласа - пĕрремĕш хут - җĕнĕ, ирĕклĕ патшалăх пулса тăчĕ Чăваш җĕршывĕ. Кун пĕлтерĕшĕ вышкайсăр аслă. Эпир ăна мĕнпур тăванла халăхсемпе мухтавлă уявласа ирттермелле. 50 җул - Ленин пехилĕпе пуҗланнă җĕнĕ эрăн улăпла утăмесем пире коммунизмалла илсе пыраҗҗĕ. Хай тата, чăваш халăхĕн ĕмĕрхи тусĕ, хамăр Атăл тăрăхĕнчи җывăх җын, вĕрентекенĕмĕр, җулпуҗамăр 100 җул тултарать. Җав хаваслă җитес уявсем тĕлне җамрăксенчен җĕне - халиччен пулман - савă-юрă, поэмăсем кĕтес килет. Кам мĕне ăста, мĕнле меслет тупать, лара-тăра пĕлмесĕр тене пек, ыйхă татса, Илпек каларĕшле, ĕҗлемелле пулĕ - сирĕн те, пирĕн те. Тепре курнăҗнă чух саванмалли те, мухтанмалли те пултăр. Җавна ĕненнипе эпĕ сире юлашкинчен анчахрах җырнă пĕр саввăма вуласа парам.

## ЭПИР - ЧĂВАШ ҖЫРАВҖИСЕМ

*Л. Ф. Талвире*

Җĕршывăн, нацин, савăҗсен  
Чи пысăк пĕрлехĕ - чĕлхе.  
Эпир чăваш челхипелен  
Кăкараннă ĕмĕрлĕхе.  
Кăкараннă-и? Чăн та-и?  
Җапла. Салтма ан шухăшла:  
Тăван чĕлхемер - чун туйи,  
Вăл систерет - ыр-усала.-  
Асаттесен-асаннесен,  
Кукаҗейсен-кукамайсен  
Пиншер җулхи сăмахĕсем  
Пире җын турĕҗ, пиллесе.  
«Атте-анне», «Тăван җĕршыв»  
Тесе калатпăр чăвашла.  
Чĕлхемĕрте чечек шăрши,  
Шыв-шур шавлать, вăрман кашлать.  
Чечен чĕкеҗ чĕвĕлтетет,  
Савни юрри савантарать...  
Чĕлхе - тĕлĕнмелле тивлет, -

Тёнче уҫси вӑл тыттарать!  
Килет тем тӑрлӑ самана -  
Шӑкӑлтататпӑр хамӑрлах:  
Ҫав «Тав сана!» та «Сав мана!»  
Янрать кӑрекере ҫаплах.  
Чӑваш чӑлхи эрешӑпе  
Витсе чи аслӑ шухӑша,  
Эпир тёнче мехелӑпе  
Паллаштаратпӑр чӑваша.  
Эпир - чӑваш ҫыравҫиссӑм,  
Ватти, вӑталӑхӑ, яшши,  
Эпир - сӑмах шыравҫисӑм,  
Сӑмахӑ - вилӑмсӑр йышши!  
4.1У.69